



# Trung tâm gia đình Seongdong Tin tức tháng 4



## Tin tức và hoạt động tháng 3

### Trung tâm tiến hành hợp tác với 6 cơ quan trong quý 1

Ngoài "nhà trẻ công lập" và "thư viện seongdong" ra thì trung tâm đã tiến hành ký kết với 4 cơ quan khác để nhiều gia đình biết đến và cung cấp cần thiết.

“ Để phát triển và mở rộng các chương trình gia đình đa dạng và hữu ích hơn nên đã có kế hoạch hợp tác với các cơ quan.



### Tất cả đa văn hóa, cùng bầu cử (Kết hợp với bầu cử seoul)



Có thời gian học hỏi về giá trị về sự lựa chọn quan trọng như thế nào của một phiếu.



Arirang tv Interview

"Bầu cử là gì? Tham gia như thế nào?"

"Học hỏi nhiều về bầu cử rất thích."  
"Có thời gian học về giá trị lợi ích của việc bầu cử."  
"Biết về chế độ bầu cử và cách tham gia."



## Có thể vào trang chủ của trung tâm để biết thêm nhiều hoạt động hơn .

### Ngày tình yêu gia đình 'Home: Glass art'



### Dagaon 'Cuộc sống lành mạnh, lớp học nhảy'



### 'Tìm đến lớp học song ngữ' Tiếng trung & Tiếng việt



### Nhà cộng đồng trẻ 'Tất cả đều là hoa' & 'Kể câu chuyện'



### Nhật ký Seongdong 'Chuyến đi cùng gia đình'



Đã cùng người hướng dẫn thăm quan "bảo tàng khoa học thoát nước" và phòng xử lý nước

"Lần đầu tiên đến cùng với con nên rất vui."  
"Có thời gian tìm hiểu lịch sử về hằng số và quá trình xử lý nước thải."  
"Có nhiều hoạt động đa dạng nên rất thích."

### up-cycling, EARTH-US làm mới '#đồ gia dụng'



Khám phá khu đồ sinh hoạt gia dụng plaza nghiên cứu và khám phá trải nghiệm.

"Phân biệt được giữa tái sử dụng và sử dụng mới."  
"Lần đầu tiên tôi biết được là trong một ngày có bao nhiêu phế liệu phải xử lý."

### Tư vấn tập thể 'Một mình vẫn tỏa sáng'



Trị liệu bằng phương pháp chia sẻ những câu chuyện của "cuộc sống không kết hôn"

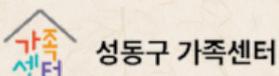
"Đó là khoảng thời gian hạnh phúc khi có thể chia sẻ sự an ủi và cảm thông với nhau."  
"Tôi đã có những lo lắng mơ hồ nhưng buổi học đã giúp tôi có thời gian kiểm điểm lại."

### Giáo dục song ngữ 'Lớp tiếng trung'



Xin chào '你好!', dấu(4 dấu) học phát âm, Tiến hành hoạt động trồng chậu hoa.

"Rất vui vì được gặp cô giáo nước của mẹ,  
Rất thích vì được thực hành ngay điều mình học."  
"Có cả tiết học hoạt động nên rất vui."



# Tin tức và hoạt động tháng 4



## Lớp học phòng vấn thi quốc tịch **Cuộc sống GD**

**성동구가족센터**  
국적취득 면접시험대비 한국어 교육

- 수업 대상: 국적 미취득 결혼이민자 및 다문화 가족
- 신청 기간: 3.11.(화) ~ 4.15.(월)
- 신청 방법: 전화신청(070-7477-8518)
- 수업 일정: 4.16.(화) ~ 5.9.(목) 매주 화, 목 10:00 ~ 13:00
- 수업 내용: 국적 취득을 위한 시험 면접 대비 \*교재 활용하여 시험 대비
- 수업 안내: \*수업은 무료이며, 대면으로 진행 \*교재는 개인이 구매하여 수업(교재 별도 안내)
- 문의 전화: 대관영(070-7477-8518)

**Ngày giờ**  
16.4.(t3) ~ 9.5.(t5), 10h

**Địa điểm**  
센터 2층 프로그램실

**Đối tượng**  
Người kết hôn, đa văn hóa chưa nhập quốc tịch

**Nội dung**  
liên quan đến phỏng vấn qt

**Đăng ký & Liên hệ** 070-7477-8518

## Lớp học tiếng trung **Quan hệ GD**

**성동구 가족센터**  
한어가는 이등원어교실  
니하오 중국어

시작기간: 2024년 3월 ~ 11월 (일시정원)

대상: 18세 이하 다문화 자녀

신청방법: 기관에 방문하여 교육신청

신청처: 기관신청서 제출주소 (mail@fammail.net)

문의전화: 대관영(070-7477-8520)

수업내용: -선급제 인사교류(나눔)  
-가족친화적 배우기(생활하는 우리가족)  
-신체활동 및 문화체험(다문화는 재미있고 신기하다)  
-신체활동 및 문화체험(다문화는 재미있고 신기하다)  
-다문화 체험(다문화 체험(다문화 체험))  
-다문화 체험(다문화 체험(다문화 체험))

**Ngày giờ**  
2.4(t3) ~ 30.4.(t3), t3 hàng tuần, 14h

**Địa điểm**  
금호대우 아이꿈누리터

**Đối tượng**  
8 tuổi~13 tuổi học sinh tiểu học

**Nội dung**  
Học số đếm, tên gọi các bộ phận, màu sắc, tên hoa quả, tên các loại động vật

**Liên hệ** 070-7477-8520

## Giáo dục 'Cách chăm sóc người cao tuổi' **chăm lo GD**

**성동구가족센터**  
노부모 돌봄교육

교육 주제: 노부모 돌봄교육, 총 5회기

교육 내용: (1) 04.18(화) 노년기 발달적 가족역할 (2) 04.25(화) 사회적응과 합리적 가족역할 (3) 05.02(화) 삶의 질과 자아존중감 (4) 05.09(화) 노부모 양육 및 사회적 관계 (5) 05.16(화) 노부모 자원봉사 및 신청방법

신청방법: 성동구가족센터 홈페이지 통한 신청 / 성동구가족센터 방문 신청 / 전화신청 (070-7477-8520)

교육 장소: 성동구가족센터(서울특별시 성동구 무학로 6길 9, 2층)

참가비 무료

문의 전화: 070-7477-8525

**Ngày giờ**  
18.4(t5) ~ 16.5.(t5), t5 hàng tuần, 19h30p

**Địa điểm**  
센터 2층 프로그램실

**Đối tượng**  
Những gia đình đang sống cùng bố mẹ cao tuổi

**Nội dung**  
Cung cấp thông cần thiết cho gia đình có bố mẹ người cao tuổi

**Liên hệ** 070-7477-8525

## Tư vấn tập thể trẻ em 'Vòng tròn ước mơ' **chăm lo GD**

**성동구가족센터**  
부모-자녀 대화형 프로그램  
꿈꾸는 동그라미

프로그램 구성: 1회기: 부모-자녀 상호작용 평가를 통한 가정환경 및 맞춤형 상담 / 2-4회기: 4월 19일(화), 19일(수), 20일(목) 17:00-18:00

대상: 만 3세 자녀와 그 부모(2인) 총 4가족

일시: 1회기: 4월 19일(화) 총 1시간 / 2-4회기: 4월 19일(화), 19일(수), 20일(목) 17:00-18:00

장소: 성동구가족센터 2층 프로그램실

신청방법: 070-7477-8520 전화신청 후 센터 방문 접수(사전 신청)

**Ngày giờ**  
- Đánh giá tương tác mẹ - bé 1.4.(t2)  
- Chơi trị liệu tập thể 8.4(t2), 15.4.(t2), 22.4(t2), 17h

**Địa điểm**  
센터 2층 프로그램실

**Đối tượng**  
Bé 3t và bố mẹ(2ng), 4 gia đình

**Nội dung**  
Nâng cao tương tác bố mẹ và con

**Đăng ký & Liên hệ** 070-7477-8523

## EARTH-US, cuộc sống mới '#màu sắc mới' **Cộng đồng**

**성동구가족센터**  
ERARTH-US, 새-살스럽게  
#다채로운 생활용

주요 내용: \*친환경 생활용품 소개 및 사용법 \*친환경 생활용품 소개 및 사용법 \*친환경 생활용품 소개 및 사용법

신청기간: 4.17(토) ~ 4.19(일) 10:30-12:30

신청처: 성동구가족센터(서울특별시 성동구 무학로 6길 9, 2층)

문의 전화: 070-7477-8503

**Ngày giờ**  
27.4.(t7), 10h 30p

**Địa điểm**  
센터 2층 프로그램실

**Đối tượng**  
Môi trường, tài nguyên, tái chế, 15 người

**Nội dung**  
Giáo dục lưu thông tài nguyên, làm

**Liên hệ** 070-7477-8503

## #EcoChallenge 'Giảm sử dụng đồ dùng một lần' **Cộng đồng**

**성동구가족센터**  
#에코챌린지

<4월 환경 보호 주제> 일상생활 일회용품 줄이기!

주요 내용: \*일회용품 줄이기 캠페인 \*일회용품 줄이기 캠페인 \*일회용품 줄이기 캠페인

신청기간: 1.4.(t2) ~ 28.4.(cn)

신청처: 성동구가족센터(서울특별시 성동구 무학로 6길 9, 2층)

문의 전화: 070-7477-8503

**Ngày giờ**  
1.4.(t2) ~ 28.4.(cn)

**Địa điểm**  
Instagram SNS

**Đối tượng**  
Người quan tâm đến hoàn cảnh môi trường

**Nội dung**  
Ảnh chứng nhận đăng lên SNS, được lựa chọn sẽ được tặng phiếu quà tặng

**Liên hệ** 070-7477-8503



**Quảng bá supporters kỳ 3  
'Quảng bá Heroes'**

**Cộng đồng**



**Thời gian hoạt động**

2024. 4. ~ 2024. 10.

**Đối tượng**

- Tất cả người dân Seongdong
- Người quan tâm đến chương trình
- Có tài khoản SNS cá nhân

**Nội dung**

Cảm nhận sau khi tham gia chương trình của trung tâm viết tự do quảng bá trên SNS cá nhân

**Liên hệ** 070-7477-8518

**Ngày tình yêu gia đình**

**'Truyền tải tình yêu bằng bó hoa moru'**

**Cộng đồng**



**Ngày giờ**

20.4(t7), 10h30p

**Địa điểm**

센터 2층 프로그램실

**Đối tượng**

Gia đình có trẻ trên 5 tuổi (gia đình thường, đa văn hóa, gia đình đơn thân)

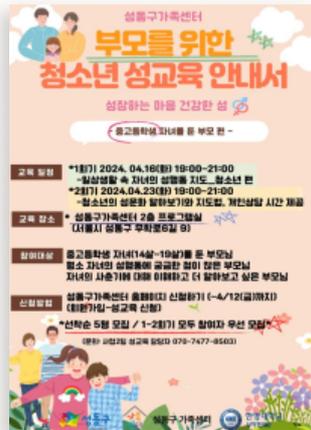
**Nội dung**

Chuẩn bị cho tháng của gia đình làm bó hoa moru

**Liên hệ** 070-7477-8503

**Giáo dục giới tính 'Suy nghĩ trưởng thành, lành mạnh'**

**Cộng đồng**



**Ngày giờ**

- hs cấp 1 19.4(t6), 25.4(t5), 15h
- hs cấp 2, 3 16.4(t3), 23.4(t3), 19h

**Địa điểm**

센터 2층 프로그램실, 성동청소년성상담센터 마음봄

**Đối tượng**

Phụ huynh hs cấp 1, 2, 3

**Nội dung**

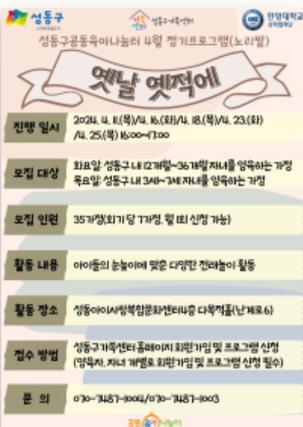
Học về cách dạy con khi trưởng thành, phòng chống khi bị bạo lực tình dục

**Liên hệ** 070-7477-8503



**Nhà cộng đồng trẻ tháng 4 'Ngày xưa ngày xưa' & 'kể chuyện'**

**Cộng đồng**



**Ngày giờ**

11.4(t5)~25.4(t5),  
t3,t5 hàng tuần, 16h

**장소**

성동아이사랑복합문화센터  
4층 다목적홀

**Đối tượng**

12tháng~7tuổi 35 hộ gia đình

**Nội dung**

Tương tác bằng mắt,  
và nhiều trò chơi đa dạng

**Liên hệ** 070-7487-1003, 070-7487-1004

**Ngày giờ**

19.4(t6) 16h 30p

**Địa điểm**

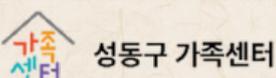
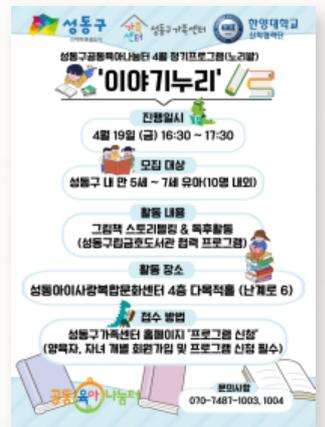
성동아이사랑복합문화센터  
4층 다목적홀

**Đối tượng**

trẻ từ 5~7 tuổi (Khoảng 10 bé)

**Nội dung**

Truyện tranh và hoạt động  
(Hợp tác với bên thư viện seongdong)





# Thông tin hữu ích dành cho người kết hôn và gia đình đa văn hóa

## Hướng dẫn dịch vụ chăm sóc trẻ



### Trông trẻ cả ngày

Trẻ em trên 3 tháng ~ dưới 36 tháng

Cho bé ăn đồ đã được chuẩn bị, khử trùng bình sữa, thay tã, tắm rửa, tất cả những việc liên quan đến trông trẻ

**(Ngoại trừ làm việc nhà)**

11,630won / giờ

(Tùy vào sự hỗ trợ của nhà nước phí phát sinh thêm)



### Trẻ bị truyền nhiễm

Trẻ dưới 12 tuổi bị các bệnh truyền nhiễm theo luật

Cùng trẻ đi viện và đưa về nhà chăm sóc tại nhà, các vấn đề liên quan đến trẻ truyền đạt lại cho gia đình

13,950won / giờ

(Nhà nước chưa hỗ trợ phải trả 50% )



### Theo giờ(cơ bản)

Trẻ em trên 3 tháng ~ dưới 36 tháng

Đưa đón trẻ đến trường, về nhà và hỗ trợ chuẩn bị, đợi đến khi bố mẹ về thì trông và chơi với bé, cho bé ăn bữa nhẹ đã được chuẩn bị sẵn

**(Ngoài nấu ăn và làm việc nhà)**

11,630won / giờ

(Phụ thuộc vào hỗ trợ của nhà nước chi phí phát sinh thêm)



### Theo giờ(Tổng hợp)

Trẻ em trên 3 tháng ~ dưới 36 tháng

Dịch vụ gói cơ bản + Thêm việc trông trẻ, việc nhà

15,110won / giờ

(Phụ thuộc hỗ trợ, chi phí phát sinh)



## Cung cấp dịch vụ thông, phiên dịch miễn phí



- **Đối tượng:** Gia đình đa văn hóa, người nước ngoài, nạn dân và các cơ quan
- **Nội dung:** Thông biên (tiếng việt, tiếng hàn), cung cấp thông tin cần thiết
- **Ngôn ngữ:** Tiếng việt, kết nối ngôn ngữ khác(tiếng trung, thái lan ...)
- **Cách sử dụng:** Sau khi đăng ký đến trung tâm, gọi điện, đồng hành
  - Số điện thoại (070-7477-8501) đăng ký
  - Mã (QR) đăng ký, gửi văn bản(cơ quan)
- **Liên hệ:** Thông dịch viên **Tel** 070-7477-8501, **E-mail** msdfc@hanmail.net



성동구 가족센터



facebook



Instagram

